



# PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952  
AÑO XXIX-N° 7.880-LA PAZ, BOLIVIA, VIERNES 6 DE JUNIO DE 1980-16 PAGINAS-\$b. 4.00

somos parte de ti

**NORTH STAR**

**NORTH STAR**

somos parte de ti

**NORTH STAR**



**CORPUS CHRISTI.** Con gran solemnidad se cumplieron ayer las ceremonias religiosas de Corpus Christi. Después de la Misa concelebrada - que fue presidida por el Arzobispo de La Paz, Mons. Jorge Manrique y a la que asistieron la Presidenta Lidia

Gueller, ministros, autoridades civiles y militares y pueblo- fue llevada en procesión la Sagrada Eucaristía, por las calles aledañas a la Plaza Murillo, en La Paz.

## Arzobispo de La Paz llama a deponer intereses de grupo en bien del país

En la solemnidad de Corpus Christi, Monseñor Jorge Manrique pidió se evite "toda expresión de violencia verbal que pueda conducir a la violencia armada"

Luego de impartir la bendición eucarística, el arzobispo de La Paz, monseñor Jorge Manrique Hurlado, exhortó ayer al pueblo a que luche por la paz y la concordia entre los bolivianos, que condene "la poligamia" y se aparte de ella, para que la nación, unida, marche hacia su progreso y desarrollo.

Presidió la solemne concelebración Eucarística conjuntamente con el obispo auxiliar de La Paz, monseñor Genaro Prata, y otros sacerdotes, en el altar de la catedral. A punto de comenzar la solemne ceremonia de Corpus Christi, se hizo presente la presidenta Lidia Gueller Tejada, acompañada de los ministros del Interior y de Planeamiento y Coordinación, Gral. (r) Antonio Arnez Camacho y Lic. Jaime Ponce García, respectivamente, y del personal de Protocolo de la Cancillería.

Con solemnidad, dio comienzo a la Concelebración Eucarística, con participación del pueblo y de numerosas cofradías

religiosas y algunos colegios católicos. El coro del colegio Don Bosco, ubicado en las graderías de la plaza Murillo, entonó cánticos religiosos durante el desarrollo de la misa, mientras una compañía del Colegio Militar de Ejército, en formación, participó también en la ceremonia religiosa. Junto a la Presidenta, se encontraba el Comandante en Jefe de las FF.AA., Gral. Armando Reyes Villa, Jefe y oficiales de las tres Fuerzas de la institución armada y de la Policía Nacional, con su Comandante, Cnl. Julio Lara, a la cabeza, estaban formados frente al altar portátiles.

El Arzobispo, en sus oraciones, invocó el Cuerpo de Cristo y pidió la intercesión de la Virgen María, para que Dios derrame sus bendiciones sobre Bolivia. Luego de la lectura del Evangelio, el Arzobispo pronunció la siguiente homilía:

"Hermandad en Cristo: Todos los años celebramos los católicos, con profunda fe, la

## FF.AA. rechazan afirmaciones del Departamento de Estado de EE.UU.

Califican de "falsa y calumniosa" la información sobre presunto golpe de Estado

Las FF.AA. de la Nación entregaron anoche un comunicado rechazando las afirmaciones del portavoz del Departamento de Estado de EE.UU. quien señaló - de acuerdo a un despacho de Washington - que estaban "al tanto de las informaciones de que se intentaría un golpe de Estado en Bolivia".

La versión fue calificada como "completamente falsa y calumniosa" de acuerdo al comunicado que firma el alto mando militar, el que señala también que esa información "forma parte de la campaña internacional que se ha montado para debilitar al país a través del desprestigio de sus principales instituciones".

El comunicado es el siguiente:

En relación a la insólita declaración formulada por Hodding Carter, portavoz del Departamento de Estado del gobierno de los EE.UU. las Fuerzas Armadas de la Nación declaran:

1°.- La información sobre un presunto golpe de Estado en Bolivia, que dice tener H. Carter, es completamente falsa y calumniosa. Esta forma parte de la campaña internacional que se ha montado para debilitar al país a través del desprestigio de sus principales instituciones. Campaña en la que curiosamente coinciden los dos extremos que oprimen a la humanidad.

2°.- Las afirmaciones del portavoz del Departamento de Estado parecen estar dirigidas a ganar adeptos a la política electoral del Presidente de los EE.UU. y lograr con ello indulgencias con problemas ajenos a esa Nación.

La publicación del "Washington Post" dando cuenta de presuntas gestiones del Embajador Weissman para evitar un golpe el día viernes pasado, también carece en absoluto de veracidad. Precisamente ese día, el Alto Mando Militar se hallaba en Santa Cruz recordando el aniversario del Colegio Militar de Aviación "Gral. Germán Busch", junto a los Agregados Militares acreditados en el país. Mientras que los Jefes, Oficiales, Suboficiales, clases y Tropas no tuvieron ninguna vinculación o contacto con el Embajador de EE.UU. en Bolivia.

3°.- Ante la falta de mejores razones y objetivos, el imperialismo norteamericano, en el decurso de su actual decadencia, inventa mitos y fantasmas para seguir interviniendo en los asuntos internos de los países en desarrollo del Continente. Frente a tal actitud, las FF.AA. de la Nación, que constituyen la base esencial de la Patria, expresan su indignación y declaran que, sea cual fuere el

## El Papa iniciará su viaje al Brasil el 30 de este mes

**CIUDAD DEL VATICANO, 5 (EFE)** - A falta de información de los habituales portavoces de la Santa Sede, los primeros datos fidedignos publicados aquí sobre el inminente viaje del Papa Juan Pablo II a Brasil, fueron facilitados hoy jueves por una fuente eclesial, oficial latinoamericana.

Mientras la sala de prensa de la Santa Sede se ha limitado a indicar que el Pontífice iniciará su viaje a Brasil el próximo día 30 del presente mes, de junio, el primer número del Boletín de la oficina de información y documentación del CELAM en Roma publicó amplios datos al respecto.

Dichos datos estuvieron incluidos en unas largas declaraciones del Cardenal Eugenio de Araujo Sales, Arzobispo de Río de Janeiro, y de Monseñor Alfonso López Trujillo, Arzobispo de Medellín (Colombia) y presidente del Consejo Episcopal Latinoamericano (CELAM).

"Si el programa general elaborado - indicó el purpurado brasileño- exige aun la aprobación oficial del Papa, puede ya pre-

verse que el viaje se iniciará el 30 de junio para culminar el 10 de julio".

El resto del programa de la visita del Papa a Brasil, según el Cardenal Sales, será el siguiente:

"Su primera escala será Brasilia, para pasar el día siguiente en Bjo Horizonte (Minas Gerais) y de allí a Río de Janeiro. Luego viajará a Sao Paulo, desde donde visitará el santuario nacional de Nuestra Señora de La Aparecida. Está prevista después la visita a Porto Alegre. Las escalas sucesivas serán Curitiba (Paraná), Salvador (Bahía) Recife (Pernambuco) Belem (en la Amazonia), una breve hora en el aeropuerto de Teresina (Piauí) para llegar a Fortaleza (Ceará) inmediatamente antes de su viaje de retorno a Roma".

El Arzobispo de Río de Janeiro precisó seguidamente que "en torno a esas diversas escalas se irán articulando las más importantes alocuciones pontificias".

(Pasa a la página 14)

## Canciller de Venezuela: Sería incomprensible interrupción del proceso democrático boliviano

Afirmó que Venezuela no interfiere en asuntos internos de Bolivia

El Canciller de Venezuela, José Alberto Zambrano Velasco, declaró ayer que un gobierno de facto en Bolivia "sería incomprensible para la comunidad internacional". Afirmó que el apoyo de su gobierno al proceso democrático boliviano constituye "un mandato constitucional" y "forma parte de la política internacional permanente de Venezuela".

Sotuvo, además, que ese apoyo debe ser interpretado como "una expresión de solidaridad con el pueblo boliviano" y no como "una interferencia en los asuntos internos de Bolivia".

Zambrano ofreció, ayer al mediodía, una conferencia de prensa en la sede diplomática de Venezuela, acompañada por el embajador en Bolivia, Pedro Luis Echeverría. Al comenzar la conferencia, leyó una breve declaración, que dice:

"Apreciamos internamente los esfuerzos que hace la Presidenta Gueller con el respaldo de todos los sectores democráticos de Bolivia para consolidar el proceso de ins-

## Sería incomprensible interrupción del proceso democrático boliviano

Afirmó que Venezuela no interfiere en asuntos internos de Bolivia

titucionalización de la libertad y la democracia en este país.

"Una frustración del proceso democrático de Bolivia contrastaría negativamente con la proyección política democrática del Pacto Andino, empresa común con la que nos hemos comprometido solidariamente.

"Sería incomprensible para la comunidad internacional un retroceso en la evolución boliviana hacia la estabilidad democrática. La solidaridad internacional que ha respaldado las justas aspiraciones de Bolivia a su reivindicación marítima y que ha propiciado su desarrollo político, social y económico, reclama para Bolivia la oportunidad de ejercer libremente su derecho a escoger su gobernante.

"Es necesario tener presente en todo momento el pensamiento expresado por Sucre, cuya memoria estamos exaltando estos días, cuando dijo: "Para formar a Bolivia preferi el imperio de las leyes a ser el tirano o el verdugo que llevara siempre una espada pendiente sobre la cabeza de los ciudadanos".

"La obligante fidelidad venezolana al testimonio del Mariscal Sucre, nos impediría comprender alternativas que pudieran alejar a Bolivia de sus objetivos nacionales fundados en la libertad, democracia, justicia social, paz, integración y acceso soberano al mar.

"El Gobierno del Presidente Luis Herrera Campins y el pueblo de Venezuela están comprometidos a respaldar los esfuerzos de Bolivia democrática en pos de esos nobles propósitos.

"Después de la exitosa culminación de los procesos electorales democráticos del Perú, los ciudadanos de Venezuela expresaron su solidaridad con el pueblo boliviano".

(Pasa a la página 13)



**SOLIDARIDAD.** - El ministro de Relaciones Exteriores de Venezuela, José Alberto Zambrano Velasco, que hoy regresa a su país, ofreció ayer una conferencia de prensa. Expresó que el apoyo de su gobierno al proceso democrático boliviano no debe ser interpretado como una "interferencia en los asuntos internos de Bolivia", sino como una "mostru de solidaridad con el pueblo boliviano".

## URSS puso en órbita otros dos cosmonautas

MOSCU, 5 (I.R.) - La Unión Soviética lanzó hoy a otros dos cosmonautas al espacio a bordo de un nuevo tipo de nave Soyuz...

MOSCU, 5 (I.R.) - La Unión Soviética lanzó hoy a otros dos cosmonautas al espacio a bordo de un nuevo tipo de nave Soyuz, según informó la agencia soviética oficial TASS. Los dos cosmonautas, Yuri Malyshev y Leonid Popov, fueron lanzados a las 10.30 horas desde el cosmodromo de Baikonur, en Kazajistán. La nave Soyuz-22, que es un ex diseñador de vehículos espaciales que hizo su entrenamiento como cosmonauta en 1973 y cumplió su primera misión a bordo de la Soyuz-22 en 1976.

La última misión espacial tripulada soviética se inició sólo días después de culminar la anterior, un viaje de ocho días de duración a la estación Salyut-6 cargo de Valery Kubasov y su colega húngaro Bertalan Farkas.

Malyshev y Aksonov, según se estima, podrían unir la nave que los conduce con la Salyut-6 tripulada desde hace casi dos meses por los cosmonautas Leonid Popov y Valery Ryumin.

## Banco Mundial aprobó ayer crédito de \$US 50 millones

Es el primero, en su tipo, que concede a un país de América Latina.

WASHINGTON, 5 (AP). - El Banco Mundial extendió hoy un crédito presupuestal de 50 millones de dólares a BOLIVIA en apoyo de los esfuerzos que se realizan allí para la estabilización económica del país.

La operación fue vista como un respaldo al gobierno de la Presidenta Lidia Gueller, empujada en normalizar políticamente al país, a través de las elecciones del 29 de junio.

Fuentes del Banco dijeron que es la primera vez que se extiende un crédito de este tipo a un país de la América Latina y su monto es cinco veces mayor que los créditos concedidos a BOLIVIA durante todo el año pasado.

La diferencia con los créditos ordinarios es que éstos se destinan a obras específicas, y se van desembolsando a medida que avanzan los trabajos. Los créditos presupuestales son incorporados al Tesoro Nacional.

El anuncio dice que se desembolsará en dos tramos de 25 millones cada uno. El primer monto está listo para desembolsarlo una vez que BOLIVIA lleve las formalidades de la firma, y el segundo, después de un examen del cumplimiento de la primera etapa, que se efectuará el 31 de agosto.

El anuncio dice que de 48,7 millones serán usados con fines de apoyo general del presupuesto, de balanza de pagos y del programa de recuperación económica del gobierno, las divisas se usarán para sufragar importaciones esenciales de repuestos, materias primas y bienes reproductivos.

## Banco Mundial aprobó ayer crédito de \$US 50 millones

Es el primero, en su tipo, que concede a un país de América Latina.

El 1,8 millón restante financiará estudios técnicos en los campos de la reforma tributaria y promoción de las exportaciones, así como estudios para el desarrollo de los sectores minero y agrícola.

El anuncio dice que la operación "contribuirá a la ejecución de un programa realista de inversiones públicas y contribuirá a asegurar, mediante los fondos de contraparte que se generen, que no ocurran demoras en la ejecución de los planes de alta prioridad a causa de problemas fiscales gubernamentales".

Agrega que el crédito "ayudará también a la formulación y adopción de una estrategia de desarrollo a largo plazo más orientada a las exportaciones, basadas en la acción selectiva de los sectores minero y agrícola".

En una medida adicional, el Banco dejó en libertad a BOLIVIA para usar los recursos conforme a prácticas comerciales corrientes, y sólo los contratos de compra superiores a los cinco millones de dólares serán efectuados según la licitación internacional que requieren las reglas del Banco en la disposición de sus fondos.

El crédito fue dado a un plazo de 20 años con un período de gracia de otros cinco años, y a la reducida tasa de interés del 8,25 por ciento anual.

## Kennedy seguirá campaña para lograr nominación demócrata

WASHINGTON, 5 (AP). - El senador Edward Kennedy prometió hoy continuar impulsando su candidatura presidencial por el Partido Demócrata después de reunirse en la Casa Blanca con su rival el Presidente Jimmy Carter, que aspira a la reelección.

Carter dijo que durante su entrevista con el senador no había podido llegar aun a un acuerdo respecto a cómo exponer mejor sus diferencias ante los electores.

Kennedy declaró que tiene "toda intención" de seguir impulsando su difícil batalla por obtener la postulación presidencial por el Partido Demócrata. Carter dijo por su parte que "no le pedí que renunciara a su aspiración. Eso es algo que le corresponde a él decidir".

Carter habló con los periodistas pocos minutos después de la partida de Kennedy y señaló que "la diferencia fundamental que subsiste es que Kennedy desea debatir las cuestiones electorales y el presidente considera que el mejor lugar para ventilar esas cuestiones es ante el comité del programa del partido en la convención nacional demócrata.

"Seremos en extremo flexibles para tratar al senador con justicia" en la convención, dijo Carter.

Kennedy se negó a decir si respaldaría a Carter caso de que el presidente, según se espera, sea postulado por su partido.

Cuando se preguntó a Carter si espera que Kennedy lo respalde en las elecciones presidenciales, expresó: "No le pregunté esto concretamente".

"Acordamos mantenernos en contacto directo si es necesario", afirmó.

Presuntado sobre si esta continua lucha con Kennedy pondría en peligro sus posibilidades de ser reelecto frente al candidato republicano a fines de año, respondió reconociendo que "mientras más dure, más difícil será", pero expresó confianza de que ganará los comicios en noviembre.

Ninguno de sus adjuntos estuvo presente en la entrevista y Kennedy se negó a discutir lo que el presidente dijo de él. La reunión duró 60 minutos.



**ESTANDARTE EUCARISTICO.** - La Presidenta Lidia Gueller participó ayer en la procesión de Corpus Christi, portando el Estandarte Eucarístico. La presidenta asistió a la ceremonia religiosa, junto con algunos de sus ministros, poco después de haber arribado de Sucre, donde participó en las celebraciones del sesquicentenario de la muerte del Mariscal de Ayacucho.

## Si no es devuelto el ex Sha Reiteran amenaza de enjuiciar a rehenes norteamericanos en Irán

KUWAIT, 5 (AP). - Un clérigo norteamericano que se reunió con los militantes musulmanes que retienen a medio centenar de rehenes norteamericanos en Irán dijo hoy que se sentía "un poquito más optimista" acerca de las posibilidades de solución de la crisis iniciada hace tres meses.

Los militantes emitieron un nuevo mensaje hoy en que reafirmaban su amenaza de enjuiciar a los rehenes "a menos que este llamado defensor de los derechos humanos" -el Presidente Jimmy Carter- devuelva a Irán al exiliado Sha Mohammad Reza Pahlavi.

Cientos de millares de iraníes marcharon por las calles de Teherán para observar el 17 aniversario de una fracasada rebelión que a su vez marcó el inicio de la larga lucha por el poder del Ayatollah Ruhollah Khomeini.

Dos ministros bautistas que figuran entre los diez norteamericanos que asisten a una conferencia sobre los "delitos de Norteamérica" en Teherán, visitaron a los jóvenes militantes el miércoles en la embajada ocupada de los Estados Unidos.

Uno de ellos, el reverendo John Walsh, capellán de la universidad de Princeton, dijo hoy a los periodistas que como resultado de las conversaciones se sentía más optimista que antes acerca de la posibilidad de una solución en el enfrentamiento entre los Estados Unidos e Irán acerca de los rehenes.

"No es muy científico" dijo. "Es más bien una respuesta visceral después de hablar con varias personas. Creo que hay más movimiento del que había antes".

No entró en detalles. Walsh y su acompañante, el reverendo Charles Kimball, un académico de la univer-

sidad de Harvard, dieron a los militantes cartas para 20 de los 53 rehenes, pero no se reunieron con ninguno de los norteamericanos.

Hoy se cumplen 215 días de su cautiverio en Irán.

En diciembre pasado, tal como dijeron miembros de un grupo extraoficial norteamericano de pesquisas, los dos clérigos visitaron también la embajada y hablaron con los militantes, pero también en aquella ocasión les fue imposible ver a los rehenes.

Walsh dijo que había considerable actividad en los predios de la embajada, pero no pudo decir cuántos rehenes podrían encontrarse allí.

Los militantes han dicho que han dispersado a los rehenes en distintas ciudades de Irán, pero el Departamento de Estado, en Washington, ha puesto en duda la afirmación.